

Lo Statuto dell'Associazione "Sicilia-Tunisia",

Art. 1 - E' costituita in Sicilia l'Associazione Sicilia-Tunisia, con sede a Palermo. Essa può federarsi con altre associazioni similari sorte e che sorgessero in altre Regioni d'Italia ed in Tunisia.

Art. 2 - Essa si propone di contribuire allo sviluppo delle relazioni culturali in genere con la Tunisia, costituendo nel suo organismo un Comitato Studi per lo sviluppo dei problemi economico-tecnico-commerciali turistici o culturali.

1) Nel campo della cultura generale

- a) Organizzare convegni fra studiosi, scambi di docenti e studenti fra i due Paesi;
- b) Curare la conoscenza dei due Paesi, delle più significative opere letterarie italiane e tunisine ed a tal uopo si propone la traduzione, la pubblicazione e la propaganda di dette opere sia in Italia che in Tunisia;
- c) Curare la compilazione e l'edizione di monografie di riviste e periodici culturali e turistici;
- d) Curare l'organizzazione di cicli di conferenze, manifestazioni varie, proiezioni di documentari, mostre artistiche, concerti etc.

2) Nel campo specifico della cultura tecnico-economico-sociale

- a) Organizzare corsi di studi in materia commerciale, finanziaria, tecnica, giuridica, sociale Italo-Tunisina;
- b) Promuovere studi per lo sviluppo delle relazioni economiche fra l'Italia e la Tunisia;
- c) Organizzare gite, crociere, convegni, allo scopo di incrementare il turismo tra i due Paesi.

Art. 3 - Possono far parte dell'Assoc. Sicilia-Tunisia le persone fisiche o giuridiche di nazionalità italiana e tunisina in qualità di soci o di aderenti.

L'ammissione dei soci è subordinata al giudizio insindacabile della Giunta Esecutiva. I soci si distinguono in:
a) Fondatori; b) Benemeriti; c) Sostenitori; d) Ordinari; e) Aderenti. 1) Sono soci fondatori i firmatari dell'atto costitutivo; 2) Sono soci « Benemeriti » coloro che verseranno una volta l'anno una somma non inferiore a L. 10.000. 3) Sono « Sostenitori » coloro che versano una volta l'anno una somma non inferiore a L. 5.000. 4) Sono « Ordinari » coloro che versano una volta l'anno una somma non inferiore a Lire 2.000. Queste categorie di soci dell'Associazione formano l'Assemblea Generale dei Soci. Sono aderenti all'Associazione coloro che s'impegnano a pagare annualmente la somma di lire cinquecento.

Art. 4 - Sono organi dell'Associazione: L'Assemblea Generale dei Soci; Il Consiglio Direttivo; La Giunta Esecutiva Centrale; I Comitati Provinciali; Le Delegazioni Comunali; L'Assemblea Generale viene presieduta dal Presidente del Consiglio Direttivo. L'Assemblea promana un Consiglio direttivo composto da 5 a 15 membri eletto dall'Assemblea Generale dei Soci a maggioranza. Inoltre ne sono membri di diritto i Presidenti dei Comitati Provinciali. I Consiglieri durano in carica tre anni e sono rieleggibili.

Il Consiglio elegge nel proprio seno a maggioranza assoluta un Presidente, due Vice Presidenti, un Tesoriere ed un Segretario Generale e tre Consiglieri eletti dal Consiglio, i quali costituiscono la Giunta esecutiva. L'Assemblea Generale è costituita dai Soci fondatori, benemeriti, sostenitori ed ordinari; essa viene convocata tutte le volte che lo ritenga opportuno la Giunta Esecutiva Centrale e normalmente una volta l'anno per le operazioni di ordinaria amministrazione. Ogni socio ha diritto ad un voto. L'Assemblea è validamente costituita quando i presenti raggiungano la metà più uno dei soci. In seconda convocazione, delibera validamente qualunque sia il numero degli intervenuti. E' ammesso il voto per delega e per corrispondenza. Ciascun socio non può tuttavia portare più di cinque deleghe. Art. 5 - Il Presidente del Consiglio Direttivo ha la rappresentanza legale dell'A.S.T., convoca l'Assemblea, convoca

e presiede i comitati nonché il Consiglio Direttivo. Il Consiglio Direttivo sovraintende all'attività dell'Associazione e studia il programma di massima. Redige il bilancio preventivo e consuntivo sottoponendolo all'Assemblea Generale. Il Consiglio si riunisce su convocazione del Presidente e per iniziativa di almeno la metà più uno dei suoi membri. Le deliberazioni del Consiglio sono prese a maggioranza dei membri presenti. Art. 6 - La Giunta Esecutiva provvede ad eseguire le deliberazioni del Consiglio Direttivo, alla ammissione dei soci, alla nomina ed al licenziamento degli impiegati di concetto e del personale d'ordine, fissandone le condizioni d'impiego, ed in generale, a tutto quanto attiene al normale funzionamento della Associazione. Le deliberazioni della Giunta Esecutiva sono prese a maggioranza dei membri presenti. In caso di parità di voti, prevale quello del Presidente. Art. 7 - Spetta all'Assemblea dei soci: a) la nomina di tre Revisori dei Conti; b) le deliberazioni riguardanti la modifica dello Statuto Sociale; c) ogni altra deliberazione che non sia riservata dal presente Statuto al Consiglio o alla Giunta Esecutiva. Art. 8 - In ognuna delle Province Siciliane e nei Governatorati della Tunisia, nell'ambito dei quali risiedono almeno venti soci, può essere istituito un Comitato Provinciale o Comitato Governatorale, composto da un Presidente o due membri eletti ogni tre anni dall'Assemblea dei soci o governatorato. I Presidenti dei Comitati suddetti fanno parte di diritto e per tutto il periodo della loro permanenza in carica, del Consiglio Direttivo. Spetta ai Comitati suddetti di attuare le direttive della Giunta Esecutiva Centrale. Il Comitato suddetto inoltre creerà, nell'ambito della Provincia; lo sviluppo dell'Associazione e le manifestazioni che ne formano oggetto. Art. 9 - Nei comuni in cui vi siano più di cinque aderenti ed in quelli ove la Giunta Esecutiva Centrale lo riterrà opportuno, verrà nominato dalla Giunta stessa, su proposta del Comitato Provinciale, un delegato comunale per curare l'organizzazione degli aderenti del Comune. Il delegato comunale avrà i poteri e le facoltà che gli verranno di volta in volta delegati dagli Organi Centrali, su proposta del Presidente del Comitato Provinciale competente. Art. 10 - I soci che non sono in regola con i pagamenti non possono intervenire né alla riunione del Consiglio Direttivo né a quella dell'Assemblea Generale dei soci, né delegare il loro voto o accettare altre deleghe. Art. 11 - Il patrimonio dell'Associazione è costituito: a) dal capitale iniziale costituito dalle quote dei Soci fondatori, benemeriti e ordinari; b) dai beni mobili ed immobili; c) dalle offerte volontarie ad incremento del patrimonio sociale; d) dalle eccedenze del bilancio destinato con deliberazione del Consiglio Direttivo ad incremento del Patrimonio. Art. 12 - Le entrate dell'Associazione sono costituite: a) dalle rendite patrimoniali; b) dai versamenti dei soci benemeriti, ordinari ed aderenti; c) dalle offerte volontarie non destinate ad incremento del patrimonio sociale; d) dal netto ricavo dalle vendite di eventuali pubblicazioni e dalle manifestazioni varie. Art. 13 - Lo esercizio finanziario ha la durata di un anno, termina al 31-12 di ogni anno, per la prima volta al 31-12-1959. Art. 14 - Entro il mese di marzo di ogni anno il Tesoriere presenterà il conto consuntivo dell'anno precedente, accompagnato dalle relazioni dei Revisori dei Conti, al Consiglio Direttivo che, dopo averli approvato, li sottoporrà all'Assemblea dei Soci. Art. 15 - La Gestione patrimoniale verrà controllata da tre Revisori di Conti eletti ogni biennio dalla Assemblea fra persone esperte di contabilità e di specchiata integrità. I revisori presentano annualmente all'Assemblea Generale dei Soci in sede ordinaria una relazione del conto consuntivo e del bilancio dell'esercizio decorso. I Revisori possono essere scelti anche fra i non soci. Art. 16 - La Giunta Esecutiva provvederà alla formazione di un regolamento interno per l'esecuzione delle presenti forme costitutive e funzionali per la organizzazione dei criteri amministrativi e la formazione delle Commissioni di Studio ed il loro funzionamento. Art. 17 Per quanto non previsto nel presente Statuto valgono le norme di legge regolanti la materia che qui si intendono ripetute e trascritte. Lette e approvate numero tre postille.



Extrait du "Journal Officiel de la République Tunisienne"
N° 51 du 21-24 Novembre 1961

Avis aux importateurs et aux exportateurs

ACCORD COMMERCIAL ENTRE LE GOUVERNEMENT DE LA REPUBLIQUE TUNISIENNE ET LE GOUVERNEMENT DE LA REPUBLIQUE ITALIENNE.

L'accord commercial conclu le 31 octobre 1959, entre le Gouvernement de la République Tunisienne et le Gouvernement de la République Italienne est reconduit pour une période de deux mois à compter du 1er novembre 1961.

Le présent avis abroge et remplace l'avis aux importateurs, publié au Journal Officiel de la République Tunisienne des 17-21 et 24 mars 1961.

Les échanges commerciaux entre les deux pays s'effectuent, dans le cadre de cet accord, conformément aux conditions ci-après :

I - Droit de douane

Les produits d'Italie à l'importation en Tunisie, et les produits tunisiens à l'importation en Italie, bénéficient du tarif minimum des droits de douane.

II - Produits libérés

Les produits originaires et en provenance d'Italie bénéficient à l'importation en Tunisie, du régime de libération fixé par l'avis N° 75 du Secrétaire d'Etat aux Finances et au Commerce du 23 octobre 1959, tel qu'il a été modifié par l'avis du 22 décembre 1959.

De même les produits originaires et en provenance de Tunisie bénéficient à l'importation en Italie du régime de libération en vigueur dans ce pays.

III - Contingents globaux

Les produits suivants originaires et en provenance d'Italie bénéficient du régime des contingents globaux fixé par l'avis aux importateurs du 7-11 avril 1961 :

Fromages, pommes et poires, fruits secs y compris marrons et châtaignes, tissus de coton, tissus en laine de toutes sortes pure ou mixte (autres que les tissus de laine pour couverture), sacs de jute, chaussures.

Par ailleurs, les lièges sont autorisés à l'importation en Italie dans la limite du contingent global.

IV - Contingents bilatéraux

1^e Produits originaires et en provenance d'Italie pouvant être importés en Tunisie.

	Valeurs en dinars
Riz.....	P.M.
Graines de semence.....	500
Conerves de viandes et viandes préparées.....	1.166
Vins de marque en bouteilles, vins mousseux, vermouths apéritifs, eau de vie liqueurs.....	634
Jus de fruits (abricots, pêches, poires).....	333
Produits de la confiserie, de la pâtisserie et glaces..	500
Pierre ponce.....	S.B.
Combustibles liquides et gazeux, huiles minérales.....	P.M.
Insecticides et produits chimiques pour autant que non libérés.....	S.B.
Cellulose régénérée et acétate.....	8.340
Tubes en amiante-ciment.....	P.M.
Panneaux, planches, plaques en fibres de bois.....	1.500
Sacs en papier (6 plis).....	13.333
Tissus en fibres artificielles et synthétiques.....	75.000
Tissus en soie de toutes sortes.....	S.B.
Sacs de chanvre, de lin.....	S.B.
Bas et chaussettes en nylon.....	666
Pull-overs et articles de bonneterie.....	4.170
Imperméable.....	333+P.A.
Cloches et chapeaux en feutre et en paille.....	333
Vaisselle et ustensiles de ménage à l'exclusion des articles en aluminium.....	2.500

Cuisinières à gaz et autres appareils à gaz.....	2.160
Mosaïques vitrées pour revêtement et parquetages.....	666
Lampes de pêche et accessoires.....	1.000
Fiaschi pour huiles essentielles, verroterie et rocaille	1.000
Articles sanitaires divers.....	2.666
Boîtes en fer blanc.....	S.B.
Petit matériel électrique.....	4.170
Postes récepteurs radio, télévision, magnétophones, tourne-disques et accessoires.....	5.000
Réfrigérateurs et autres appareils électriques ou non à usage domestique.....	5.000
Installations frigorifiques industrielles.....	3.330
Charbon et graphite pour usage électrique (électrodes).	500
Voitures de tourisme.....	16.660
Autobus et trolleybus.....	P.M.
Motocyclettes, moto-scooters, motos légères, pièces détachées et accessoires	3.330
Appareils cinématographiques, de prises de vues et de projection et appareils photographiques.....	2.500
Armes de chasse et leurs munitions.....	1.666
Accessoires pour chaussures autres qu'en cuir: semelles, formes, talons, chevilles, protecteurs, œilletts, cro- chets, boucles, galons, pompons, boutons, fermettes.	5.000
Produits de l'artisanat.....	500
Articles d'agencement de salon de coiffure.....	834
Mercerie.....	2.500
Parfums, cosmétiques et autres produits de beauté.....	1.666
Carreaux céramiques non décorés ni vernis.....	1.500
Accordéons et autres instruments de musique.....	500
Horloges, réveils et pendules.....	500
Orfèvrerie.....	500
Jouets.....	333
Articles de bureau, plumes, porte-plumes, stylos, etc..	2.000
Fûts métalliques.....	S.B.
Navires et bateaux.....	P.M.
Divers.....	66.600

Les demandes de licences portant sur les contingents d'importation ci-dessous énumérés seront examinés 21 jours après la publication du présent avis au Journal Officiel de la République Tunisienne.

- Tissus de fibres artificielles et synthétiques.
- Bas et chaussettes en nylon.
- Postes récepteurs radio, télévision, magnétophones, tourne-disques et accessoires.
- Réfrigérateurs et autres appareils électriques, y compris conditionneurs d'air et autres appareils pour usages domestiques.
- Produits de l'artisanat.

2° Produits originaires et en provenance de Tunisie pouvant être importés en Italie.

Liège brut d'une épaisseur de plus de 30 m/m.....	83 tonnes
Vins de marque et eaux de vie en bouteilles.....	834 dinars
Vins en fûts.....	P.M.
Semoules.....	P.M.
Divers.....	3.330 dinars

V - Modalités de paiement

Les modalités de règlement des échanges commerciaux, entre la Tunisie et l'Italie, s'effectuent conformément aux dispositions de l'avis de change N° 714, publié au Journal Officiel de la République Tunisienne des 3, 6 et 10 janvier 1961.



Avis aux importateurs et aux exportateurs

ACCORD COMMERCIAL ENTRE LE GOUVERNEMENT DE LA REPUBLIQUE TUNISIENNE ET LE GOUVERNEMENT DE LA REPUBLIQUE ITALIENNE

L'Accord commercial conclu le 31 octobre 1959, entre le Gouvernement de la République Tunisienne et le Gouvernement de la République Italienne est reconduit pour une période d'un an à compter du 1er novembre 1960.

Le présent avis abroge et remplace l'avis aux importateurs, de produits originaires et en provenance d'Italie, publié au Journal Officiel de la République Tunisienne du 15-18 décembre 1959.

Les échanges commerciaux entre les deux pays s'effectuent, dans le cadre de cet accord, conformément aux conditions ci-après :

I - Droit de douane

Les produits d'Italie à l'importation en Tunisie, et les tunisiens à l'importation en Italie, bénéficient du tarif minimum des droits de douane.

II - Produits libérés

Les produits originaires et en provenance d'Italie bénéficient à l'importation en Tunisie, du régime de libération fixé par l'avis N°75 du Secrétaire d'Etat aux Finances et au Commerce du 23 octobre 1959, tel qu'il a été modifié par l'avis du 22 décembre 1959.

De même les produits originaires et en provenance de Tunisie bénéficient à l'importation en Italie du régime de libération en vigueur dans ce pays.

III - Contingents globaux

Les produits suivants originaires et en provenance d'Italie bénéficient du régime des contingents globaux fixé par l'avis aux importateurs du 29 juillet-2 août 1960 :

Fromages, pommes et poires, fruits secs y compris marrons et châtaignes, tissus de coton, tissus en laine de toutes sortes pure ou mixte (autres que les tissus de laine pour couvertures), sacs de jute, chaussures.

Par ailleurs, les lièges sont autorisés à l'importation en Italie dans la liste du contingent global.

IV - Contingents bilatéraux

1° Produits originaires et en provenance d'Italie pouvant être importés en Tunisie.

	<u>Valeurs en dinars</u>
Riz	P.M.
Graines de semence	3.000
Conerves de viandes et viandes préparées	7.000
Vins de marque en bouteilles, vins mousseux, vermouths apéritifs, eau de vie et liqueurs	5.000
Jus de fruits (abricots, pêches, poires)	2.000
Produits de la confiserie, de la pâtisserie et glaces ...	3.000
Pierre ponce	S.B.
Combustibles liquides et gazeux, huiles minérales	P.M.
Insecticides et produits chimiques pour autant que non libérés	S.B.
Cellulose régénérée et acétates	50.000
Tubes en amiante-ciment	P.M.
Panneaux, planches, plaques en fibres de bois	9.000
Sacs en papier (6 plis)	80.000
Tissus en fibres artificielles et synthétiques	450.000
Tissus en soie de toutes sortes	S.B.
Sacs de chanvre, de lin	S.B.
Bas et chaussettes en nylon	4.000
Pull-overs et articles de bonneterie	25.000
Imperméables	2.000+P.A.
Cloches et chapeaux en feutre et en paille	2.000
Vaisselle et ustensiles de ménage à l'exclusion des articles en aluminium	15.000

Appareils à gaz et autres appareils à gaz	13.000
Lesques vitrées pour revêtements et parquetage	4.000
Lampes de pêche et accessoires	6.000
Fiaschi pour huiles essentielles, verroterie et rocaille	6.000
Articles sanitaires divers	16.000
Boîtes en fer-blanc	S.B.
Petit matériel électrique	25.000
Postes récepteurs radio, télévision, magnétophones, tourne-disques et accessoires	30.000
Réfrigérateurs et autres appareils électriques ou non à usage domestique	30.000
Installations frigorifiques industrielles	20.000
Chart net graphite pour usages électriques (électrodes).	3.000
Voitures de tourisme	100.000
Autobus et trolleybus	P.M.
Motocyclettes, moto-scooters, moto légères, pièces détachées et accessoires	20.000
Appareils cinématographiques, de prises de vues et de projection et appareils photographiques	15.000
Armes de chasse et leurs munitions	10.000
Accessoires pour chaussures autres qu'en cuir : semelles, formes, talons, chevilles, protecteurs, œilletts, crochets, boucles, galons, pompons, boutons, fermetures..	30.000
Produits de l'artisanat	3.000
Articles d'agencement de salon de coiffure	5.000
Mercerie	15.000
Parfums, cosmétiques et autres produits de beauté	10.000
Carreaux céramiques non décorés ni vernis	9.000
Accordéons et autres instruments de musique	3.000
Horloges, réveils et pendules	3.000
Orfèvrerie	3.000
Jouets	2.000
Articles de bureau, plumes, porte-plumes, stylos, etc...	12.000
Fûts métalliques	S.B.
Navires et bateaux	P.M.
Foire	80.000
Divers	400.000

Les demandes de licences portant sur les contingents d'importation ci-dessous énumérés seront examinés 21 jours après la publication du présent avis au Journal Officiel de la République Tunisienne.

- Tissus de fibres artificielles et synthétiques.
- Bas et chaussettes en nylon.
- Postes récepteurs radio, télévision, magnétophones, tourne-disques et accessoires.
- Réfrigérateurs et autres appareils électriques, y compris conditionneurs d'air et autres appareils pour usages domestiques.
- Produits de l'artisanat.

2° Produits originaires et en provenance de Tunisie pouvant être importés en Italie.

Liège brut d'une épaisseur de plus de 30 m/m	500 tonnes
Vins de marque et eaux de vie en bouteilles	5.000 dinars
Vins en fûts	P.M.
Semoules	P.M.
Foire	10.000 dinars
Divers	20.000 dinars

V - Modalités de paiement

Les modalités de règlement des échanges commerciaux, entre la Tunisie et l'Italie, s'effectuent conformément aux dispositions de l'avis de change N° 714, publié au Journal Officiel de la République Tunisienne des 3, 6 et 10 janvier 1961.

BANCA NAZIONALE DEL LAVORO
ISTITUTO DI CREDITO DI DIRITTO PUBBLICO - Sede Centrale: ROMA - CAPITALE L. 10.000.000.000

PALERMO 9.8.961

SPETT.
ASSOCIAZIONE SICILIA-TUNISIA
p.zza Castelnuovo 50

PALERMO

Allegato alla presente ci pregiamo rimetterVi l'estratto del

Vostro conto per soli capitali alla data del 30.6.961

Ricordiamo che ai sensi dell'Art. 7 delle "Norme che regolano i conti correnti di corrispondenza e servizi connessi", già a Vostra conoscenza - trascorsi 40 giorni (oltre il tempo ragionevolmente occorrente per l'inoltro) dalla data dell'invio degli estratti conto senza che sia pervenuto alla Banca per iscritto un reclamo specificato, gli estratti conto si intendono approvati dal correntista con pieno effetto riguardo a tutti gli elementi che hanno concorso a formare le risultanze del conto.

Vogliate gradire i nostri distinti saluti.

BANCA NAZIONALE DEL LAVORO

PALERMO AG. 3

1 Allegato

RACCOMANDATA

Mod. 714

DATA DI CHIUSURA

30 • 06 • 6

MASSIMO SCOPERTO

CONTABILE

33-64 A 181

STRATTO DI CONTO CORRENTE

E.R.E.	SALDO PER VALUTA	D/A	GIORNI	NUMERI DEBITORI	AL MIGLIAIO CREDITORI	NUMERO CONTO
33564		A				000890P
	33564	A	90		2970	
		A	91		3003	
						ABBREVIAZIONI DELLE CAUSALI:
						AC - Assegno circolare
						AF - Assegni familiari
						CE - Cedole
						CO - Commissione
						CP - Competenze
						DC - Documenti
						DI - Disposizione
						DV - Divisa
						EF - Effetti valuta scadenza
						ER - Effetto richiamato o ritirato
						GC - Giroconto
						IN - Interessi
						IP - Insoluto o protostato
						LC - Lettera di credito
						MN - Mandato
						OC - Ordine e conto
						PD - Pagamenti diversi tasse, utenze, ecc.
						RO - Riparto
						RA - Rimessa assegni (o vaglia)
						RE - Ricavo effetti (o assegni)
						RS - Reversale
						RV - Rettifica valuta
						SC - Sconto
						SA - Saldo
						SP - Spese
						SS - Storno scrittura
						TI - Titoli
						TR - Tratte
						UC - Utilizzo credito
						VE - Versamento
						<i>per</i>
						I prelevamenti sono indicati con le due ultime cifre del numero dell'assegno.
MO SCOPERTO	SALDO CONTABILE	D/A	TOTALE GIORNI		TOTALE NUMERI	
	33564	A	181			5973
						VEDERE AL TERGO ABBREVIAZIONI DELLE CAUSALI IN LINGUA STRANIERA

VEDERE A TERGO ASSBRI
ZIONI DELLE CAUSALI IN
LINGUA STRANIERA

ESTRATTO DI CONTO CORRENTE

BANCA NAZIONALE DEL LAVORO

BANCA NAZIONALE DEL CREDITO DI DIRITTO PUBBLICO - SEDE CENTRALE: ROMA - CAP. L. 20.000.000.000

ANCA NAZIONALE DEL LAVORO

CREDITO DI DIRITTO PUBBLICO - SEDE CENTRALE: ROMA - CAP. L. 30.000.000.000

ESTRATTO DI CONTO CORRENTE

I prelevamenti sono indicati con le due ultime cifre del numero dell'assegno.

VEDERESTA TERZA ABBREVIAZIONI DEGLI CAUSALI IN LINGUA STRANIERA

mo, 15 Gennaio 1960

mandata a mano

Prof. u. 149

21 dicembre 1959.

29/1/60

one "Sicilia-Tunisia"
ovo, 50

PALERMO

mettere, accluso,
tanza inoltrata,
175 di L. 30/mila,
o da questa Cassa
i cotessta Associa-
zione "Sicilia-Tunisia"
re per il 1960 il
nsiglio Direttivo
in condizioni
Tuttavia siamo
nabile in un fu-

RETIRO GENERALE
porgere a nome
sensi della no=
one

202

SAV - Bellavista - 12-56 (5 000 000)

VERSAMENTI IN CONTO CORRENTE

4

BANCA NAZIONALE DEL LAVORO

ISTITUTO DI CREDITO DI DIRITTO PUBBLICO - SEDE CENTRALE: ROMA - CAPITALE L. 1.500.000.000

PA 4703 21/1/60

ABBIAMO RICEVUTO DA:

Spett/
ASSOC. SICILIA TUNISIA



000090 P

RICEVUTA DI VERSAMENTO IN C/C

L'importo degli assegni bancari, assegni circolari, vaglia od altri titoli simili è accreditato con riscriva di verifica e salvo buon fine, e non è disponibile prima che l'Azienda di credito ne abbia effettuato l'in cassa.

La valuta applicata all'accreditamento determina unicamente la decorrenza degli interessi senza conferire al Correnista alcun diritto circa la disponibilità dell'importo.

È tuttavia in facoltà dell'Azienda di credito di rendere disponibile l'importo anche prima di averne effettuato l'in cassa.

In caso di mancato in cassa, l'Azienda di credito si riserva tutti i diritti ed azioni compresi quelli di cui all'art. 1829 Cod. Civ.

VERSATECI A CREDITO DEL SUO C/C:

IMPORTO	VALUTA
L. 30.000=	22/1
L.
L.

IN CONTANTI

SALVO BUON FINE IN VAGLIA E ASSEGNI SU PIAZZA

SALVO BUON FINE IN VAGLIA E ASSEGNI FUORI PIAZZA

IN TOTALE

(LIRE TRENTAMILA/

UN CASSIERE L'INCARICATO

V. 5000.00

Cassa di Risparmio S. E.
per le Province Siciliane

DIREZIONE GENERALE

Palermo, 15 Gennaio 1960

Raccomandata a mano

000332

Prot. n. 118

20/1/60

21 dicembre 1959.

Spett. Associazione "Sicilia-Tunisia"
Piazza Castelnuovo, 50

PALERMO

Mi è gradito rimettere, accluso,
in accoglimento dell'istanza inoltrata,
assegno bancario N.035.175 di L.30/mila,
come contributo concesso da questa Cassa
di Risparmio a favore di cotesta Associa-
zione.

Distinti saluti.

IL DIRETTORE GENERALE

All. N. 1

nsiglio Direttivo
re per il 1960 si
in condizioni

Tuttavia siamo
nutile in un fu-

porgerLe a nome
sensi della no=

one

21 dicembre 1959.

Prot. N. 119 GF/TS

Ill.mo Avv. Giuseppe Trapani
Direttore Generale della Cassa Centrale di Risparmio V.E.
P A L E R M O

Illustre Avvocato,

anche a nome degli altri membri del Consiglio Direttivo dell'Associazione Le rivolgo preghiera di voler confermare per il 1960 il contributo assegnatoci. La nostra Associazione si muove in condizioni particolarmente difficili e tali talvolta da sfiduciare. Tuttavia siamo certi che il lavoro che andiamo svolgendo non riuscirà inutile in un futuro che ci auguriamo prossimo.

Compio altresì il gradito incarico di porgerLe a nome del Consiglio gli auguri migliori per il Natale nonché i sensi della nostra maggior stima.

Prof. Gaetano Falzone



23 Novembre 1959

Part. 117.

Spett/le Direzione Generale
del Banco di Sicilia

P A L E R M O

E' pervenuto il vaglia cambiario di L.50.000 con cui codesta On.
Direzione Generale ha voluto riconfermare la propria adesione all'Associa-
zione Sicilia Tunisia.

Desidero vivamente ringraziare per tale adesione e presentare i
migliori ossequi.

(Prof. Gaetano Falzone)



Banco di Sicilia

GABINETTO DEL DIRETTORE GENERALE

6136

RACCOMANDATA

Palermo 20 NOV. 1959

Ch.mo
Prof. GAETANO FALZONE
Presidente dell'Associazione "Sicilia Tunisia"
presso il Segretariato Generale del Turismo
Mediterraneo

P A L E R M O
Piazza Castelnuovo, 50

In relazione alla Sua lettera del 2 corrente, ci
è gradito rimetterLe, a mezzo dell'unito vaglia cambiario di
nostra emissione, la somma di £.50.000 (lire cinquantamila),
che si è determinato di assegnare in favore di codesta Asso-
ciazione, quale quota associativa di quest'anno.

Le inviamo, Chiarissimo Professore, i nostri più
distinti saluti.

BANCO DI SICILIA - DIREZIONE GENERALE
[Signature] *Mugno*

on ab
MONSIEUR CHARLES LORT
"Monsieur Lort" exerce son rôle de directeur
comme les autres administrés au cours
des dernières années.

Q.M.C. A.S.
QD, correspondance étrangère

Le service S fait mention sur cette occasion
de l'assassinat récent d'un officier français,
(alors qu'il était) 400.000 francs.
Ces sommes doivent être déduites de la somme
qui devait être versée au titre de pension
du général P. (circusole) au cours des dernières
années.

Il est à noter que le général P. a été tué dans l'assassinat

MONSIEUR CHARLES - ALIAS LE GÉNÉRAL

Il pluvient l'an ^{le 50.000}
au cours de l'année dernière la
volonté de l'administration de la France
dans l'assassinat du général P.
Il a été tué dans l'assassinat
de l'assassinat du général P.
Il a été tué dans l'assassinat

P. G.

113
2 novembre 1959.

On. Direzione Generale
del BANCO DI SICILIA
P a l e r m o

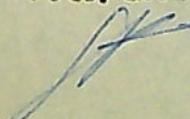
Nel 1958 codesta On. Direzione Generale volle confortare la nascente Associazione che sono stato chiamato a presiedere, di un contributo di Lire 50.000. Esso non solo ci fu gradito ma anche utile per affrontare le spese, pur non grandi, cui fummo costretti andare incontro.

Durante il 1959 questa Associazione - pur dinanzi alle obiettive difficoltà politiche derivanti dai rapporti italo-tunisini - non ha mancato di svolgere la propria azione che, almeno per i particolari riflessi verso la Sicilia, non ha mancato di essere produttiva di positivi risultati. Mi limiterò a ricordare la Giornata di Studi Italo-Arabi organizzata a Mazara nell'agosto scorso e durante il quale poté verificarsi - auspice questa Associazione - un primo umano contatto fra esponenti diplomatici e culturali tunisini ed esponenti economici e culturali siciliani. Frutti simili sono stati racolti in questi giorni dalla Delegazione mazarese che, su invito della Fiera di Tunisi, e col particolare apprezzamento delle Autorità di Governo della Tunisia, ha soggiornato a Tunisi e Sfax. E ricorderò anche l'opera di penetrazione e di convincimento svolta dal nostro bollettino "Tunisia notizie" attraverso cui abbiamo anche diffuso i dati dello Osservatorio Economico di questo Banco.

E' intenzione di questa Associazione di cogliere l'occasione della presente distensione nei rapporti con la Tunisia per rendere più frequente il bollettino ed intensificare la propria azione programmatica. Mi permetto pertanto confidare che codesta On. Direzione vorrà rendere più adeguato alle effettive necessità di questa Associazione il contributo in passato generosamente accordato.

Con i più distinti ossequi.

Prof. GAETANO FALZONE



U
Prot / n. 63

5 settembre 1958

Spett.

Banco di Sicilia

P A L E R M O

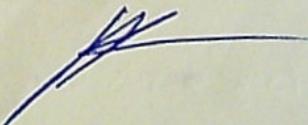
Nel dare notizia della avvenuta costituzione a Palermo della Associazione "Sicilia-Tunisia" mi è gradito inviare una copia del foglio di informazioni in cui sono illustrati i motivi che hanno presieduto alla iniziativa con annesso il relativo Statuto.

Mentre già nelle altre provincie siciliane si procede alla costituzione di Sezioni Provinciali, ed a Tunisi, mercè l'opera del vice Presidente Maestro Grafeo e l'appoggio dell'autorità consolare italiana, il sodalizio manifesta bella attività, mi prego rivolgere invito a codesto Spett. Istituto a volere aderire in qualità di Socio Benemerito.

Codesto Spett. Istituto, che è anche interessato allo sviluppo dei rapporti con la Tunisia, vorrà considerare l'opportunità di collaborare con la nostra iniziativa e vorrà non solo assicurare il proprio appoggio materiale, che è indispensabile, ma anche i propri suggerimenti e consigli.

In tale fiducia anche a nome del consiglio direttivo promotore, che raggruppa i rappresentanti delle categorie più direttamente interessate, pongo i migliori ringraziamenti e saluti.

(Prof. Gaetano Falzone)



Banco di Sicilia
GABINETTO DEL DIRETTORE GENERALE

Palermo 11 SET. 1958

4667

Ch.mo
Prof. GAETANO FALZONE
Presidente dell'Associazione "SICILIA-TUNISIA"

P A L E R M O
Piazza Castelnuovo, 50

In relazione alla lettera del 5 corrente,
ci è gradito comunicarLe che, in data odierna, diamo incarico a questa
nostra Succursale di accreditare nel Suo conto corrente la somma di
lire cinquantamila, quale quota di adesione del Banco all'Associazione
"Sicilia-Tunisia", in qualità di Socio Benemerito.

Con l'occasione, Le inviamo i nostri più
distinti saluti.

BANCO DI SICILIA - DIREZIONE GENERALE

Carlo De Meo

Prot. 63/58

SICILIA

PALERMO-AFF.BANC.



Mod. C/C 85 b)

PALERMO 15/9/958

D'ordine On.le Direzione Generale
Ufficio Gabinetto del Direttore Generale
Palermo

11/9 n° 4677 Vi abbiamo dato CREDITO A/CRARISME DIRETTE fac. scop.

IMPORTO	IMPORTO IN LETTERE	DATA	VALUTA
50.000.m	CINQUANTAMILA.m	15/9	16/9
	fav/ Prof. Gaetano Falzone, Presidente della Associazione Sicilia-Tunisia, quale quota di adesione del Banco all'Associaz. stessa in qualità di Socio Benemerito.		

A Sig. Prof. GAETANO FALZONE
Via M.Rapisardi 16
Palermo

Distinti saluti.

BANCO DI SICILIA - Sez. di Palermo

sione, pergo coi miei i ringraziamenti e i saluti più distinti
del Consiglio Direttivo.

Prof. Gaetano Falzone

Gf/ts

21 Ottobre 1958

Prot/ n. 83

Spett/le Direzione Generale de
Banco di Sicilia
Ufficio Gabinetto di
P A L E R M O

C Con riferimento alla lettera n. 4667 dell'11 Settembre, mi
è gradito e doveroso esternarLe il ringraziamento del Consiglio Di-
rettivo dell'Associazione "Sicilia-Tunisia" per l'adesione del Ban-
co in qualità di Socio Benemerito.

Nell'accusare inoltre ricevuta della rimessa della somma di L. 50.000 con cui il Banco ha voluto sostanziare la propria adesione, pergo coi miei i ringraziamenti e i saluti più distinti del Consiglio Direttivo.

Prof. Gaetano Falzone

Gf / t_g

27 Dicembre 1958

Prot/ n. 100

Ill.mo Signor Presidente del
Banco di Sicilia
Via Roma
P a l e r m o

IllustriSSimo Sognor Presidente,

reputo doveroso trasmetterLe, data la Sua qualità di Socio Benemerito, il testo dell'0; d.g. votato da questa Associazione in Assemblea Straordinaria il 18 dicembre, e da me personalmente rimesso ed illustrato al nuovo Ambasciatore di Tunisia a Roma, dott. Naijb Bouziri.

Con ogni riguardo.

Gf/ts

Prof. Gaetano Falzone

CONGRESSO INTERNAZIONALE DEL MEDITERRANEO
SOTTO GLI AUSPICI DELLA PRESIDENZA DELLA REGIONE SICILIANA

indetto dalla Azienda Autonoma di Soggiorno e Turismo di Erice e dalla Rivista
del Mediterraneo "VIE MEDITERRANEE",

Erice : 8 - 11 Giugno 1958

27 Dicembre 1958

Palermo, li

Segreteria del Congresso: presso la Direzione di
"VIE MEDITERRANEE", (Palazzina degli
Uffici della Fiera del Mediterraneo - Palermo)

Prot/n.102

Ilmo Signor Presidente
Cassa di Risparmio
P a l e r m o

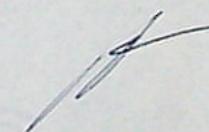
Illustrissimo Signor Presidente,

reputo opportuno trasmetterLe, data la sua qualità di Socio Benemerito, il testo dell'0.d.g. votato da questa Associazione in Assemblea Straordinaria il 18 dicembre, e da me personalmente rimesso ed illustrato al nuovo Ambasciatore di Tunisia a Roma, dott. Naijb Bouziri.

Con ogni riguardo.

Gf/ta

Prof. Gaetano Falzone



U
Prot/26

25 Agosto 1958

III.mo Prof.Sen.
GASPARE CUSENZA
Presidente Cassa di Risparmio
P A L E R M O

Nel dare notizia della avvenuta costituzione a Palermo della Associazione "Sicilia-Tunisia" mi è gradito inviare una copia del foglio di informazioni in cui sono illustrati i motivi che hanno presieduto alla iniziativa con annesso il relativo Statuto.

Mentre già nelle altre provincie siciliane si procede alla costituzione di Sezioni Provinciali, e a Tunisi, mercè la opera del vice Presidente Maestro Graffeo e l'appoggio dell'autorità consolare italiana, il sodalizio manifesta belle attività, mi prego rivolgere invito a codesto Ente a volere aderire in qualità di Socio Benemerito.

Codesto Ente, che è anche interessato allo sviluppo delle relazioni con la Tunisia, vorrà considerare l'opportunità di collaborare con la nostra iniziativa e vorrà non solo assicurare il proprio appoggio materiale, che è indispensabile, ma anche i propri suggerimenti e consigli.

In tale fiducia anche a nome del comitato direttivo promotore che raggruppa i rappresentanti delle categorie più direttamente interessate pongo i migliori ringraziamenti e saluti.

(Prog. Gaetano Falzoni)



18 ottobre 1958

Spett. Cassa di Risparmio V.E.
per le Province Siciliane
PALERMO

Abbiamo il pregio di accusare ricevuta dell'assegno bancario n.º 520.048 di L. 30.000=, quale contributo concesso da codesta Cassa di Risparmio per incrementare l'attività di questa Associazione.

Il Consiglio Direttivo, a nostro mezzo, ringrazia sentitamente.



ti
EL MEDITERRANEO
A REGIONE SICILIANA
rice e dalla Rivista

Risparmio I.C.
della Provincia Siciliana

DIREZIONE GENERALE

02661

Palermo, 16 Ottobre 1958

Raccomandata a mano

Spett. Associazione "Sicilia-Tunisia"
Piazza Castelnuovo, 50

PALERMO

Mi è gradito rimettere, accluso, in
accoglimento dell'istanza inoltrata, assegno
bancario N.520.048 di L.30.000, come con-
tributo concesso da questa Cassa di Risparmio
per incrementare l'attività di codesta Asso-
ciazione.

Distinti saluti.

IL DIRETTORE GENERALE

Ricevuto il 18-10-1958
Prot. 26 -

All.N.1

[Signature]

Banca del
Sud

Banca Post/43

29 Agosto 1958

Spett/le nostra Direzione Cen-
Banca del Sud
Via Cavour 133
P A L E R M O

Nel dare notizia della avvenuta costituzione a Palermo della Associazione "Sicilia-Tunisia" mi è gradito inviare una copia del foglio di informazioni in cui sono illustrati i motivi che hanno presieduto alla iniziativa con annesso il relativo Statuto.

Mentre già nelle altre provincie siciliane si procede alla costituzione di Sezioni Provinciali, ed a Tunisi, mercè l'opera del vice Presidente Maestro Gzaffeo e l'appoggio dell'autorità consolare italiana, il sodalizio manifesta bella attività, mi prego rivolgare invito a codesto Ente a volere aderire in qualità di Socio Benemerito.

Codesto Ente, che è anche interessato allo sviluppo delle relazioni con la Tunisia, vorrà considerare l'opportunità di collaborare con la nostra iniziativa e vorrà non solo assicurare il proprio appoggio materiale, che è indispensabile, ma anche i propri suggerimenti e consigli.

Intale fiducia, anche a nome del consiglio direttivo promotore che raggruppa i rappresentanti delle categorie più direttamente interessate, porgo i migliori ringraziamenti e saluti

(Prof. Gaetano Falzone)



n.49

Banca del Sud (Regionale della Sicilia)

SOCIETÀ PER AZIONI
CAPITALE L. 200.000.000 INTERAMENTE VERSATO - RISERVE L. 5.147.839
DIREZIONE CENTRALE: MESSINA

SEDE DI PALERMO

Segreteria OP/

PALERMO, 11 settembre 1958
Telefoni: 11373 - 18270 - Borsa Valori (Via Barl. 11754)

Spett/ ASSOCIAZIONE "SICILIA - TUNISIA"

PALERMO
Piazza Castelnuovo 50

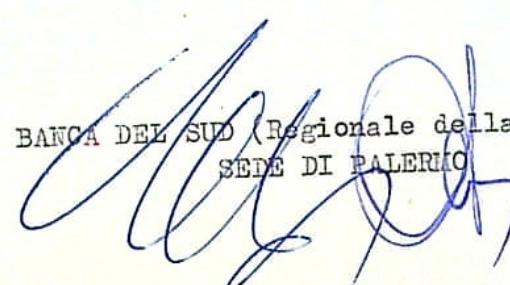
Ci è pervenuta ieri la stimata Vostra n.49 del 29 agosto us. che,
in originale e per competenza, abbiamo rimesso all'On. nostra Direzione Cen-
trale (Messina).

Distinti saluti.

Teleg: SUDBANCA

H

BANCA DEL SUD (Regionale della Sicilia)
SEDE DI PALERMO



Banco di Roma

Prot/63

28 Agosto 1958

Spett/le
Banco di Roma
Via Roma 407
P A L E R M O

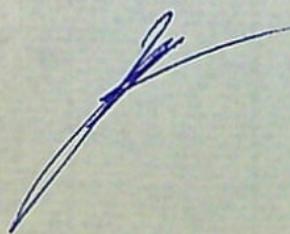
Nel dare notizia della avvenuta costituzione a Palermo della Associazione "Sicilia-Tunisia", mi è gradito inviare una copia del foglio di informazioni in cui sono illustrati i motivi che hanno presieduto alle iniziative con annesso il relative Statuto.

Mentre già nelle altre provincie siciliane si procede alla costituzione di Sezioni Provinciali, ed a Tunisi, mercè l'opera del vice Presidenta Maestro Graffeo e l'appoggio dell'autorità consolare italiana, il sodalizio manifesta bella attività, mi prego rivolgere invito a codesto Ente a volere aderire in qualità di Socio Benemerito.

Codesto Ente, che è anche interessato allo sviluppo dei rapporti con la Tunisia, vorrà considerare l'opportunità di collaborare con la nostra iniziativa e vorrà non solo assicurare il proprio appoggio materiale, che è indispensabile, ma anche i propri suggerimenti e consigli.

In tale fiducia anche a nome del consiglio direttivo promotore che raggruppa i rappresentanti delle categorie più direttamente interessate, pongo i migliori ringraziamenti e saluti.

(Prof. Gennaro Falzone)



Socia
di Lavoro

Prot/62

28 Agosto 1958

Egregio Dott.
BARONE
Dirett. Banca Naz. del Lavoro
Via Roma 289
P A L E R M O

Nel dare notizia della avvenuta costituzione a Palermo della ASSociazione "Sicilia-Tunisia" mi è gradito inviare una copia del foglio di informazioni in cui sono illustrati i motivi che hanno presieduto alla iniziativa con annesso il relativo Statuto.

Mentre già nelle altre provincie siciliane si procede alla costituzione di Sezioni Provinciali, ed a Tunisi, mercè l'opera del vice Presidente Maestro Graffeo e l'appoggio dell'autorità consolare italiana il sodalizio manifesta bella attività, mi prégio rivolgere invito a codesto Ente a volere aderire in qualità di Socio Benemerito.

Codesto Ente, che è anche interessato allo sviluppo dei rapporti con la Tunisia, vorrà considerare l'opportunità di collaborare con la nostra iniziativa e vorrà non solo assicurare il proprio appoggio materiale, che è indispensabile, ma anche i propri suggerimenti e consigli.

In tale fiducia anche a nome del consiglio direttivo promotore che raggruppa i rappresentanti delle categorie più direttamente interessate, porgo i migliori ringraziamenti e saluti.

(Prof. Gaetano Falzone)



Banca Popolare di Palermo

Prot /47

28 Agosto 1958

Spett/le
Banca Popolare di Palermo
Via Pr. pe Belmonte 98
P A L E R M O

Nel dare notizia della avvenuta costituzione a Palermo della Associazione "Sicilia-Tunisia" mi è gradito inviare una copia del foglio di informazioni in cui sono illustrati i motivi che hanno presieduto alla iniziativa con annesso il ralativo Statuto.

Mentre già nelle altre provincie siciliane si procede alla costituzione di Sezioni Provinciali, ed a Tunisi, mercè l'opera del vice Presidente Maestro Grafee e l'appoggio dell'autorità consolare italiana, il sodalizio manifesta bella attività, mi prego rivolgere invito a coddste Ente a volere aderire in qualità di Socio Benemessito.

Codesto Ente, che è anche interessato allo sviluppo dei rapporti con la Tunisia, vorrà considerare l'opportunità di collaborare con la nostra iniziativa e vorrà non solo assicurare il proprio appoggio materiale, che è indispensabile, ma anche i propri suggerimenti e consigli.

In tale fiducia, anche a nome del consiglio direttivo che raggruppa i rappresentanti delle categorie più direttamente interessate, pongo i migliori ringraziamenti e saluti

(Prof. Gaetano Falzone)

